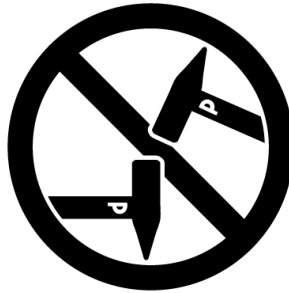
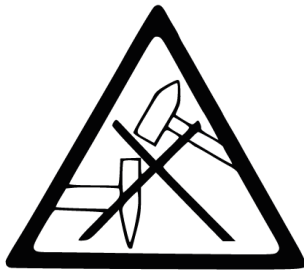


- Tragen Sie beim Arbeiten eine Schutzbrille.
- Draag een veiligheidsbril tijdens het werken.
- Portez des lunettes de protection lorsque vous travaillez.
- Při práci používejte ochranné brýle.
- Pri práci noste ochranné okuliare.
- Purtați ochelari de protecție atunci când lucrați.
- Använd skyddsglasögon när du arbetar.



- Schlagen Sie nie zwei Hämmer gegeneinander und schlagen Sie nie mit Stahlhämmern auf Werkstücke, die härter als 46 HRC sind. Verwenden Sie dafür einen geeigneten Schonhammer.
- Ne frappez jamais deux marteaux l'un contre l'autre et ne frappez jamais avec des marteaux en acier sur des pièces dont la dureté est supérieure à 46 HRC. Utilisez à cet effet un marteau de protection approprié.
- Sla nooit twee hamers tegen elkaar en sla nooit harder dan 46 HRC op werkstukken met stalen hamers. Gebruik hiervoor een geschikte hamer met zacht oppervlak.
- Nikdy neudeřte dvěma kladivy o sebe a nikdy neudeřte ocelovými kladivy na obrobky tvrdší než 46 HRC. K tomuto účelu používejte vhodnou paličku s měkkým povrchem.
- Nikdy neudierajte dvoma kladivami o seba a nikdy neudierajte ocelovými kladivami na obrobky tvrdšie ako 46 HRC. Na tento účel používajte vhodné kladivo s mäkkým povrchom.
- Nu loviți niciodată două ciocane unul împotriva celuilalt și nu loviți niciodată piesele de prelucrat mai dure de 46 HRC cu ciocane de oțel. Folosiți în acest scop un ciocan adecvat cu față moale.
- Slå aldrig två hammare mot varandra och slå aldrig på arbetsstycken som är hårdare än 46 HRC med stålhammare. Använd en lämplig hammare med mjuk yta för detta ändamål.